

13. október, Komárno.

Žiadosť Maďarskej národnej rady¹ v Česko-Slovensku predsedovi vládnej delegácii J. Tisovi, ktorou sa uchádza o oficiálne zastúpenie maďarskej menšiny v č.-s. vládnej delegácii pri rokovaní s Maďarskom.

Tekintettel arra, hogy a folyamatban levő csehszlovák-magyar tárgyalásokon a köztársaságot külön a szlovák nemzet delegátusai és külön a ruszin nemzet delegátusai képviselik, a tárgyalás anyagát pedig a magyarlakta terület képezi, viszont a magyarság képviselői f. hó 7.-én félreértést kizáró módon kinyilatkoztatták, hogy a magyarlakta területtel Magyarországhoz kívánnak csatlakozni, kérjük és az ügy érdekében szükségesnek tartjuk, hogy a tárgyaló bizottság a Magyar Nemzeti Tanács delegátusaival kiegészítették és a müncheni egyezmény alapján a csehszlovákiai magyar nemzetszoport jogos és vitathatatlan érdekeit képviselhesse.

Ezen kívánságunkról egyidejűleg értesítjük a magyar kormány delegációját is.

A Magyar Nemzeti Tanács
nevében:

Szilassy Béla, Esterházy János, Jaross R., Vozáry Aladár

Vzhľadom na to, že na prebiehajúcich československo-maďarských rokovaníach osobitne sú zastúpení delegáti slovenského národa a osobitne delegáti rusinského národa a vzhľadom na to, že predmetom rokovania je územie obývané Maďarmi, ktorých zástupcovia 7. tohto mesiaca jednoznačne vyhlásili, že sa chcú pripojiť k Maďarsku, prosíme – a vyplýva to aj zo samej podstaty veci – aby rokujúca komisia bola doplnená o delegátov Maďarskej národnej rady, ktorá by na základe Mnichovskej dohody zastupovala oprávnené a neodňateľné práva maďarskej národnej skupiny v Československu.

Túto našu žiadosť súčasne dávame na vedomie aj delegácii maďarskej vlády. V mene Maďarskej národnej rady.

AMZV ČR, PrS, kart. 58, fas. 11, č. 49. Originál, strojopis.

¹ Vedúci predstavitelia Zjednotenej maďarskej strany 7. 10. 1938 konštitovali Maďarskú národnú radu, ktorej činnosť slovenská autonómna vláda koncom októbra 1938 zakázala.

13. október, Komárno.

Záznam odpovede vedúceho česko-slovenskej vládnej delegácie J. Tisa na žiadosť predstaviteľov Maďarskej národnej rady v Č-SR, ktorú postupuje ústrednej vláde v Prahe.

Predseda československej delegácie Tiso sdělil zástupcom Maďarskej národnej rady, že delegáciu zostavila československá vláda, a preto on sám nemôže o žiadosti Maďarov rozhodovať, predloží však túto žiadosť vláde československej, čo bolo učené telefonicky toho samého dňa.¹

Večer o 19. hodine, pred zahájením poslednej schôdzy obidvoch delegácií, zástupcovia Maďarskej národnej rady predložili v tejto veci písomnú žiadosť predsedovi delegácie maďarskej, ministromi Kányovi a to v prítomnosti členov delegácie československej. Minister

Kánya prevzal žiadosť, nedal však na ňu žiadnu odpoveď, ale podaním ruky maďarským zástupcom sa s nimi rozlúčil a odobral sa s maďarskou delegáciou do plenárnej schôdzy.

AMZV ČR, PrS, kart. 58, fasc. 11, č. 49. Originál, strojopis.

¹ Česko-slovenská delegácia oznámila MZV do Prahy, že „stanovisko delegácie je nevyhoviet“. AMZV ČR, PrS, kart. 58, fasc. 11, č. 49.

85

13. október, 23.34, Budapešť. Telegram prijatý: 14.10. o 5.17, vyhotovený: 6.15.

Správa čs. vyslanca M. Kobra o vyhlásení zástupcu maďarského ministra zahraničných vecí G. Apora o možnosti obnovenia rokovaní s Č-SR a o podpore maďarských požiadaviek zo strany Nemecka, Talianska a Poľska.

Po prerušení jednání dal Apor na srozuměnou, že otázka obou plebiscitů nebude překážkou jeho obnovení, že však teritoriální ústupky byly předem schváleny Polskem, Německem a Itálií. Upozorněn byl na změnu německé politiky k ČSR a na to, že Němci mají sami zájem na zachování československého koridoru. Apor popřel tato fakta a řekl, že Joiaj¹ odjel k Hitleru žádat účinnou pomoc.

Kobr

AMZV ČR, TD 1938, č. 1 140. Prepis originálu, strojopis.

¹ Skomolené slovo. Pravdepodobne ide o K. Darányiho.

86

13. – 14. október, Berlín – Mníchov

Záznam česko-slovenského ministra zahraničných vecí F. Chvalkovského o rokovaní s A. Hitlerom a J. von Ribbentropom v Nemecku o súčasnom stave a perspektívach česko-slovensko-nemeckých vzťahov a o nemeckom stanovisku k maďarským územným požiadavkám voči Česko-Slovensku.

Přijel jsem do Berlína dne 13. října 1938 v 1/2 7 ráno; na nádraží dostavili se k uvítání prozatímní šéf protokolu von Halem a vyslanec Masný s personálem. V 11 hodin byl jsem přijat ministrem von Ribbentropem ve slyšení, které trvalo do 1 hodiny odpoledne. Rozmluvě byl přítomen pouze vyslanec Schmidt. Odpoledne učinil jsem návštěvu státnímu tajemníkovi Meissnerovi, jenž mne předem informoval o rozhodnuté již audienci u kancléře. /Hned po návštěvě u ministra zahraničí měl jsem rozmluvu se státním tajemníkem Weizsäckrem o stavu jednání v mezinárodní komisi a v subkomisích/. K večeru bylo mi sděleno, že mám odjetí do Mnichova v 9.20 hodin – přesná hodina audience u kancléře bude sdělena teprve po mém